

1
3

ספר רכחוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תת" למנין היונים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	מי היה המוהל, הפורע והמוציץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכה		איה נולד דרך משל בעיר ויילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון ב"ן סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	איזה שם ניתן לו, דרך ליד זכר ושמו ראובן או נולדו נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

1		25	1	האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון ב"ן סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	איה נולד דרך משל בעיר ויילנא.	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכה	מי היה המוהל, הפורע והמוציץ.	מספר.
---	--	----	---	--	-------------------------------	--	------------------------------	-------

Handwritten entries in Hebrew script, including names and dates, written across the table columns.

Additional handwritten notes in Hebrew script at the bottom of the page.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	מי היה המוחל, הפורע והמוציץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד וזכרו שמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

1.	אבא	11.	15.	אבא	אבא ואלה	אבא
	אבא			אבא	אבא ואלה	אבא
	אבא			אבא	אבא ואלה	אבא
	אבא			אבא	אבא ואלה	אבא

בשנת 1893 בשנת אלף תת" למנין היונים
 בשנת 1894 בשנת אלף תת" למנין היונים
 בשנת 1895 בשנת אלף תת" למנין היונים
 בשנת 1896 בשנת אלף תת" למנין היונים

בשנת 1897 בשנת אלף תת" למנין היונים
 בשנת 1898 בשנת אלף תת" למנין היונים
 בשנת 1899 בשנת אלף תת" למנין היונים

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1893 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
2.	Раввинъ Маршакъ перъ.	11.	6.	Вил. Лановская.	Отецъ Зейда Мошковъ матери Маршакъ роконешаимъ мать Сибирь Вольфъ	
2.	Раввинъ перъ.	11.	6.	Трофе.	Отецъ Коузенъ матери Коузенъ мать Сибирь Лидя.	
3.	Раввинъ перъ.	19.	7.	Трофе.	Отецъ Авруинъ матери Туринъ-Мордковъ мать Сибирь Туринъ-Мордковъ.	

Имя - Вильямъ
Виданъ в. 1901
Сибирь

1893 годъ, Туринъ-Мордковъ, именованъ
савиенъ, свидѣтельствованъ, книгу сив и веде
ніе отой оказало въ всеобщемъ правобудившѣ
воненъ неменъ равносѣтѣ, возмѣстек-
шениъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	מי היה המוהל, הפורע והמוציץ.	חורש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל ל"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
1	ה' י"ג	11. 6.	1010	ה' י"ג	ה' י"ג	ה' י"ג
2	ה' י"ג	11. 6.	1010	ה' י"ג	ה' י"ג	ה' י"ג
3	ה' י"ג	11. 6.	1010	ה' י"ג	ה' י"ג	ה' י"ג

בשנת 1893 ה' תרנ"ג
 היה זה היום
 ה' תרנ"ג

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1893 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Бго совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
<p>Израиль въсн, старовидъ въ домъ мудре скажача въ № 2; иерусалимъ одинокъ всея въ № 3.</p> <p>Раввинъ Вишеская усадьба Кременская уездъ Сол. Вудинскій уездъ Исаакъ Духовнаго управленія М. и. Сесовъ Исаакъ Духовнаго управленія У. и. Рыжковъ</p>							
3.			1.	27	Амст. Лановицкiй:	Исаакъ Исаковъ Иодковъ Морозъ Иакъ Исаковъ Иовска; мафъ Исаакъ-Исаковъ Иодъ Исаковъ.	Иодъ Исаковъ.
	4.	Раввинъ Исаковъ Исаковъ.	20.	Исаковъ.	Исаковъ Исаковъ Исаковъ Исаковъ Исаковъ Исаковъ Исаковъ Исаковъ	Исаковъ Исаковъ Исаковъ	
<p>1893 годъ, маѣ 1-го, увидѣно въ запискѣ, что въ селѣ Исаковъ, въ числѣ и въ селѣ Исаковъ маѣ во всемъ въ Исаковъ. Исаковъ Исаковъ Исаковъ</p>							

1
S.

חלק ראשון מן נולדים

249

מספר.	מי היה המוהל, הפורע והמוציץ.	חודש, יום הולדת, יום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

21/1887 היה יום הולדתו של אבי המשפחה, וזו שנת ה'תרי"ז
 ושנה אחת אלף תת"ל.

שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה

3.	3	21	27	1	27	1887
----	---	----	----	---	----	------

4.	4	20	16	20	16	1887
----	---	----	----	----	----	------

21/1893 היה יום הולדתו של אבי המשפחה, וזו שנת ה'תרנ"ג
 ושנה אחת אלף תת"ל.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1893 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.			

Имя. Взаименный лавандъ вѣн. Ланов
 уаъ двѣхъ родившихся мужескаго пола
 М. Дженская въ одинъ мѣ въ воеводствѣ М. —

Таблица Шумская урасская
 Кременевская уездъ Сол. М. Дженская
 Имя Дуровнаго Кравленія М. А. Басовъ
 Имя Дуровнаго Кравленія Ч. л. Гринскій

5.	Раввина Шай Сибера	Июль 11.	8.	Иванъ Ланов гдѣ.	Отецъ Дуровнаго Лановъ Кавнеръ уездъ Лановцевъ маѣ Мадъ амидора Шмуръ-Земс.	Сынъ Лановъ ✓
----	--------------------	----------	----	---------------------	--	------------------

4.	?	30.	27.	Тимоше	Отецъ Лановъ Лановцевъ маѣ Лановцевъ маѣ Штуринскій. Тимошедовъ маѣ Кремъ.	Сынъ Штуринскій.
----	---	-----	-----	--------	---	---------------------

1893 годъ, Число 10 въ, имени отца и матери
 Штуринскій

חלק ראשון מן נולדים

280

מספר.	מי היה המוהל, הפורע והמוציץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

היה נולד בשנת 1893 ל...
 1. אחיה אחיה אחיה

היה נולד בשנת 1893 ל...
 2. אחיה אחיה אחיה

היה נולד בשנת 1893 ל...
 3. אחיה אחיה אחיה

היה נולד בשנת 1893 ל...
 4. אחיה אחיה אחיה

היה נולד בשנת 1893 ל...
 5. אחיה אחיה אחיה

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	מי היה המוהל, הפורע והמוציץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא.	שם האב והאם של הולד, ומה מעשהו, ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

[Faint handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]

6.	ויק	17.	18.	<p><i>[Handwritten text in this cell]</i></p>	<p><i>[Handwritten text in this cell]</i></p>
5.		18.	16.	<p><i>[Handwritten text in this cell]</i></p>	<p><i>[Handwritten text in this cell]</i></p>

[Handwritten flourish or signature at the bottom of the page.]

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1893 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Женска.	Мужска.	Христiанскій.	Еврейскій.			
7		Равлинъ Леонъ Зубъ Хей- негръ.	20.	18. Маиусъ Лавровъ цудъ.	Вилн. Срмевъ-Кейзеръ уфм. Лавровъ уфм. Фригъ-Лав- доръ Шлемъ.	Свенъ Фригъ-Менъ.	
8		твое.	22.	20. твое.	Вилнъ-Мезеръ Иосифъ-Дубъ- довъ Шлемъ Лавровъ-Лав- новъ-Лавъ Фригъ-Фригъ- Фригъ.	Свенъ Фригъ.	
9		твое.	25.	21. твое.	Вилнъ-Мезеръ- Фригъ-Лавъ Лавровъ- Свенъ-Менъ Фригъ-Лавъ- Фригъ-Лавъ- Фригъ-Лавъ.	Свенъ Лавъ Фригъ.	
10		твое.	30.	28. твое.	Вилнъ-Срмъ Лавровъ-Лавъ уфм. Лавровъ Лавъ-Лавъ Лавъ-Лавъ.	Свенъ Лавъ- Менъ.	

1893 годъ, Леонъ Леонъ, мидеиодъ савиенъ
свидѣтельствованъ, кнѣзь еионъ веденіе оной
оказаное въ вѣдѣнъ-Лавъ-Лавъ-Лавъ.

1
F.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	מי היה המוהל, הפורע והמוציץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"ט יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
3	פ. פ.	18/8	20.	18.	האב: <i>שמואל בן יוסף</i> האם: <i>רחל</i> שם הילד: <i>יצחק</i>	זכר שמו: <i>יצחק</i>
4	פ. פ.	18/8	22.	20.	האב: <i>שמואל בן יוסף</i> האם: <i>רחל</i> שם הילד: <i>יצחק</i>	זכר שמו: <i>יצחק</i>
5	פ. פ.	18/8	23.	21.	האב: <i>שמואל בן יוסף</i> האם: <i>רחל</i> שם הילד: <i>יצחק</i>	זכר שמו: <i>יצחק</i>
6	פ. פ.	18/8	30.	28.	האב: <i>שמואל בן יוסף</i> האם: <i>רחל</i> שם הילד: <i>יצחק</i>	זכר שמו: <i>יצחק</i>

ביום 18/8 1893 הולדה של *יצחק* בן *שמואל בן יוסף* ו**רחל** בת *יצחק בן יוסף*

1
9

283

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	מי היה המוהל, הפורע והמוציץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

היה בביטא לט...
 ואלו הם שמות הנולדים...
 ...

השם האב והאם של הילד...
 ...

6.	3	19.	18.
----	---	-----	-----	-----	-----

11.	...	20.	19.
-----	-----	-----	-----	-----	-----

Handwritten flourish or signature at the bottom of the page.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Женска.	Мужска.	Христіанскій.	Еврейскій.			
1		Раввинъ 3 Михо Исааковъ.	29.	28.	Мѣст. Лановицкаго уездъ.	Воевода Землемовъ Наидерзавинъ. Михо-ша Землемовъ-Исааковъ дочка Аубина.	Сынъ Исаакъ Мордка.

1893 годъ, Абрахамъ Исааковъ, иудейскій —
свѣдѣнъ свидѣльствованъ, имену сію
и веденіе ономъ оказало во всеобща-
вѣствованіи; въ немъ менѣе правосудіи и мѣст;
въ немъ же и мѣстъ въ м. Лановицкаго
родившихся и въ мѣстѣ екаго мѣстъ Исаакъ Исааковъ
скаго по мѣстъ однаго м. всеобщаго № 3.

Раввинъ Исааковъ
Крещенская уездъ
Исаакъ Аубина
Исаакъ Аубина

10

חלק ראשון מן נולדים

284

מספר.	מי היה המוחל, הפורע והמוציץ.	חודש, יום הולדת, יום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

19	אב	28. 29.	אב	אב	אב	אב
----	----	---------	----	----	----	----

בשנת 1893 עלה אבא שלי, אבא שלי
 בקצת את כל המה שיש לי ונתתי
 בלתי היותה כפי שיש לי בלתי היותה
 אבא שלי ויהיה אבא שלי בלתי היותה
 אבא שלי; אבא שלי.

אבא שלי ויהיה אבא שלי בלתי היותה
 אבא שלי ויהיה אבא שלי בלתי היותה
 אבא שלי ויהיה אבא שלי בלתי היותה

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1893 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женска.	Мужска.					
13.	Раввина Иуда Кер.	4.	4.	Новосибирск.	Отецъ Иуда Ви- зоровъ изъ мѣстечка Новосибирскъ. Мать Анна Ивановна изъ мѣстечка Сурь. дочка Мейра- берга.	Сынъ Иуда.
14.	Иуда Кер.	11.	11.	Новосибирск.	Отецъ Иуда Менделевичъ изъ мѣстечка Сурь. Мать Анна Ивановна изъ мѣстечка Сурь. дочка Мейра- берга.	Сынъ Иуда Менделевичъ.
15.	Иуда Кер.	20.	20.	Новосибирск.	Отецъ Иуда-Бенъ Иосифовичъ изъ мѣстечка Сурь. Мать Анна Ивановна изъ мѣстечка Сурь. дочка Мейра- берга.	Сынъ Иосифъ.
16.	Иуда Кер.	22.	22.	Новосибирск.	Отецъ Иуда-Бенъ Иосифовичъ изъ мѣстечка Сурь. Мать Анна Ивановна изъ мѣстечка Сурь. дочка Мейра- берга.	Сынъ Иуда.

11.

חלק ראשון מן נולדים

285

מספר.	מי היה המוהל, הפורע והמוציץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ווילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, סרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
13.	וילנא	4.	4.	וילנא	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, סרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
14.	וילנא	11.	11.	וילנא	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, סרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
15.	וילנא	20.	20.	וילנא	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, סרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.
16.	וילנא	22.	22.	וילנא	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו, ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט, סרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה.

[Handwritten signature]

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Женска.	Мужска.	Христіанскій.	Еврейскій.			
		Раввинъ Мухоморъ Мендлеръ	Августь 29.	Июль 29.	Мам. Локон цаль.	Отецъ Туринъ- Леденъ Мухоморъ- Адринъ Кацъ мать Локонъ мать Рудольфъ Ламизъ.	Свенъ Сруцъ.

*Вотсинъ
Свенъ*

1893 годъ, Свендортъ 1 днъ, иудейскій, съ вѣдомъ
свидѣтельствованъ Кримуцимъ и веденіе оной округа-
модъ во вѣдѣхъ управленія. Въ мѣсяцъ августъ
мѣсяцъ. Въ мѣсяцъ июль мѣсяцъ. Въ мѣсяцъ августъ ро-
дившихся 2 въ мѣсяцъ июль мѣсяцъ. Свендортъ 1 днъ
скаго года и одинъ М. Велоститъ М. В.

Раввинъ Мухоморъ
Кримуцкая уфѣ Свендортъ
Мендлеръ М. А. Ессель
Мендлеръ М. А. Ессель